

ZEICHENGENEHMIGUNG MARKS APPROVAL

OMRON Corporation Safety Standards Group IAB Global Quality Center Shiokoji Horikawa SHIMOGYO-KU, KYOTO 600-8530 JAPAN

ist berechtigt, für ihr Produkt / is authorized to use for their product

Geräteschalter Switch for appliances

die hier abgebildeten markenrechtlich geschützten Zeichen für die ab Blatt 2 aufgeführten Typen zu benutzen / the legally protected Marks as shown below for the types referred to on page 2 ff.



Geprüft und zertifiziert nach / Tested and certified according to

DIN EN 61058-1 (VDE 0630-1):2008-09; EN 61058-1:2002 + A2:2008

IEC 61058-1:2000

IEC 61058-1:2000/AMD1:2001 IEC 61058-1:2000/AMD2:2007

Aktenzeichen: 586103-4401-0037 / 231816

File ref.:

Ausweis-Nr. 136005

Blatt 1

Certificate No.

Page

Weitere Bedingungen siehe Rückseite und Folgeblätter / further conditions see overleaf and following pages

Offenbach, 2001-06-05

(letzte Änderung / updated 2017-02-14)

VDE Zertifikate sind nur gultig bei Veröffentlichung unter: VDE certificates are valid only when published on:

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH

VDE Testing and Certification Institute

Zertifizierungsstelle / Certification



http://www.vde.com/zertifikat http://www.vde.com/certificate



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Ausweis-Nr. / Blatt / Certificate No. Page 136005 2

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder
OMRON Corporation Safety Standards Group, IAB Global Quality Center, Shiokoji Horikawa, SHIMOGYO-KU,
KYOTO 600-8530, JAPAN

Aktenzeichen / *File ref.* 586103-4401-0037 / 231816 / CC1 / LF

letzte Änderung / *updated* Datum / *Date* 2017-02-14 2001-06-05

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 136005. This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 136005.

Geräteschalter Switch for appliances

Typ(en) / Type(s)

D2D-1 Serie/series D2D-2 Serie/series D2D-3 Serie/series

Art und Anschluss von Schaltern Druckknopfschalter

Kode 1 x 1.2 ; 2 x 1.2 ; 3 x 1.2

Type and connection of switches Pushbutton switch

Code 1 x 1.2; 2 x 1.2; 3 x 1.2

Abschaltung Vollständige Abschaltung

Disconnection full disconnection

Schaltzyklen 10E3

Number of operating cycles

Umgebungs-Lufttemperatur T85
Ambient air temperature

Art der Montage zum Einbau in Geräte der Schutzklasse II

Method of mounting incorporation in class II equipment

Fortsetzung siehe Blatt 3 / continued on page 3



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Ausweis-Nr. / Blatt / Certificate No. Page 136005 3

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder
OMRON Corporation Safety Standards Group, IAB Global Quality Center, Shiokoji Horikawa, SHIMOGYO-KU,
KYOTO 600-8530, JAPAN

Aktenzeichen / *File ref.* 586103-4401-0037 / 231816 / CC1 / LF

letzte Änderung / updated Datum / Date 2017-02-14 2001-06-05

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 136005. This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 136005.

Art der Betätigung direkte Betätigung
Method of actuating direct actuating

Schutzgrad durch Gehäuse IP 40 nach entsprechendem Einbau Degree of protect. provided by enclosure IP 40 after appropriate incorporation

Schalter der Kategorie Switch category

3

Glühdrahtprüfung (GWT) Glow-wire test (GWT)

850°C

Kriechstromfestigkeit

175/400 (nur / only LEONA FR 650)

Tracking resistance

Anschluss

Flachstecker 6,3 x 0,8 mm

Type of terminal tabs 6,3 x 0,8 mm

Überspannungskategorie Overvoltage category

Ш

Verschmutzungsgrad Degree of pollution 2

Werkstoffgruppe Material group IIIa / II

Weitere Angaben siehe Anlage 1 - 2 vom 2017-02-14

Further information see appendix 1 - 2 dated 2017-02-14

Fortsetzung siehe Blatt 4 / continued on page 4



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Ausweis-Nr. / Blatt / Certificate No. Page 136005 4

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder
OMRON Corporation Safety Standards Group, IAB Global Quality Center, Shiokoji Horikawa, SHIMOGYO-KU,
KYOTO 600-8530, JAPAN

Aktenzeichen / *File ref.* 586103-4401-0037 / 231816 / CC1 / LF

letzte Änderung / updated

Datum / Date

2017-02-14 2001-06-05

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 136005. This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 136005.

Anmerkung 1:

Luft- und Kriechstrecken zwischen unter Spannung stehenden

Teilen und dem Betätiger: Verstärkte Isolierung.

Remark 1:

Clearance and creepage distance between live parts and

the actuating mean: Reinforced insulation.

Anmerkung 2:

Typ D2D-3104-7:

Geprüft als umschlossene Schalteinrichtung nach IEC/EN 60079-15:2005, Abschnitt 33.4, Gruppe IIA mit folgenden Kunststoffen: PA66 Leona FR650 (weiß)

Remark 2:

Type D2D-3104-7:

Tested as enclosed break device according to IEC/EN 60079-15:2005, Clause 33.4, Group IIA with following plastics: PA66 Leona FR 650 (white)

Dieser Zeichengenehmigungs-Ausweis bildet eine Grundlage für die EG-Konformitätserklärung und CE-Kennzeichnung durch den Hersteller oder dessen Bevollmächtigten und bescheinigt die Konformität mit den grundlegenden Schutzanforderungen der **EG-Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU.**

This Marks Approval is a basis for the EC Declaration of Conformity and the CE Marking by the manufacturer or his agent and proves the conformity with the essential safety requirements of the **EC Low-Voltage Directive 2014/35/EU.**

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH VDE Testing and Certification Institute Fachgebiet CC1 Section CC1





VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH VDE Testing and Certification Institute Merianstrasse 28 · D-63069 Offenbach



Genehmigungsausweis Nr.: Marks Approval No.:

Aktenzeichen: File reference:

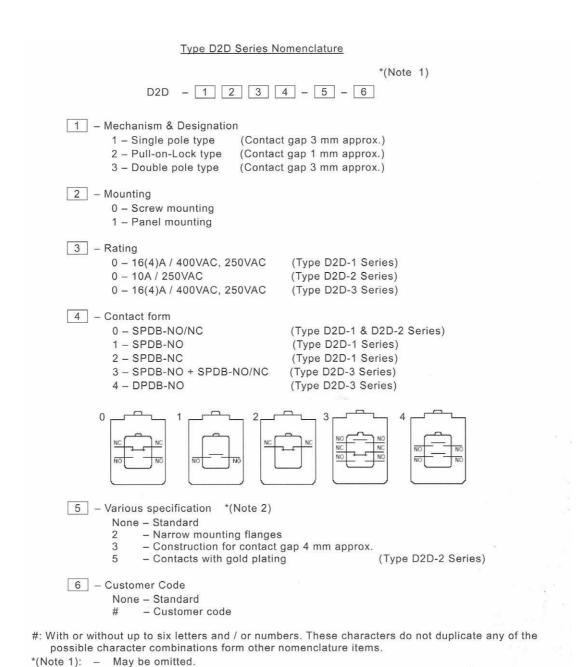
Anlage Nr.: Appendix No.:

136005

586103-4401-0037/231816

2

Seite 1 von 1 / Page 1 of 1



*(Note 2): May include various combinations of letters and/or numbers to denote various specification

without electrical characteristics.